

Vibrosit Gimnasia pasiva

Manual de instrucciones

ES



Contenidos

Notas de seguridad	3
Contenido	4
Descripción del producto	5
Uso	6
Colocar o cambiar las pilas del mando a distancia	6
Limpieza y almacenamiento	7
Posibles problemas y soluciones	7
Datos técnicos	8
Garantía	8
Reciclaje	8



**¡DATOS IMPORTANTES!
GUARDAR PARA FUTURAS
CONSULTAS**

Estimado cliente,

Antes del primer uso del dispositivo, lea detenidamente estas instrucciones y guárdelas para posibles futuras consultas.

El vendedor y fabricante no aceptarán ninguna responsabilidad ante un mal uso del mismo, o un uso diferente al indicado en dicho manual.

Notas de seguridad

- Este dispositivo está pensado para el masaje y la estimulación de los pies y los músculos de las piernas. No es un tratamiento médico.
- El masajeador ha de usarse sentado a tumbado, nunca de pie sobre él.
- No deben utilizarse temporizadores externos ni adaptadores diferentes a los proporcionados por el fabricante.
- El uso de este dispositivo es doméstico, no para un uso comercial.
- La garantía no cubrirá los desperfectos causados por un mal uso o uso incorrecto, ni por manipulación o intento de reparación del mismo.
- Este aparato no puede ser utilizado por niños ni por personas con las facultades mentales o sensoriales reducidas. Si desean utilizarlo, han de estar supervisados por un adulto responsable.
- Los niños no deben jugar con el masajeador, no deben encargarse de la limpieza ni mantenimiento del mismo.
- No utilice el adaptador de este masajeador en otros dispositivos. Nunca utilice el adaptador de otro aparato en este masajeador.
- Compruebe el aparato antes de usarlo. Nunca debe utilizarse si tiene algún signo de daño en el cable o enchufe.



Precaución para los siguientes grupos de personas.

Si tiene algunas de las enfermedades o situaciones

- Las personas con las siguientes enfermedades deben consultar con su médico para el uso del masajeador:
 - personas con marcapasos o que sufran ataques epilépticos.
 - personas con problemas en la espalda o trastornos espinales.
 - mujeres embarazadas.
 - Personas que tienen grandes problemas de circulación o trombosis.
 - personas recién operadas que sigan bajo tratamiento.
 - personas con un tumor maligno.
- No utilizar el masajeador cerca de infecciones fúngicas, irritaciones en la piel, heridas abiertas, partes del cuerpo sin sensibilidad.



PELIGRO – Daño por descarga eléctrica

- Use y guarde el masajeador en una habitación donde no haya alta concentración de humedad.
- Nunca sumerja el dispositivo en agua o cualquier otro líquido. Asegúrese que el cable no está mojado o no ha estado en contacto con ningún líquido.
- Si el aparato cae al agua, desenchufe de la corriente eléctrica inmediatamente nunca coja el aparato del agua estando enchufado.
- Nunca toque el aparato o los cables con las manos mojadas estando enchufado a la corriente eléctrica.
- Desconectar siempre de la corriente eléctrica cuando no vaya a ser utilizado.



ATENCION – Peligro de lesiones

- ¡Peligro de asfixia! Mantenga alejados a los niños y las mascotas de los elementos del embalaje.
- ¡Peligro por tropiezo! Asegúrese de colocar el cable donde no pueda tropezarse.



ADVERTENCIA – Peligro de incendio

- No utilice el dispositivo en una habitación que contenga sustancias explosivas o fácilmente inflamables.
- No cubra el masajeador durante su uso para prevenir un sobrecalentamiento.
- Desenrolle el cable completamente durante la utilización del dispositivo.

NOTA – Riesgo de daños materiales

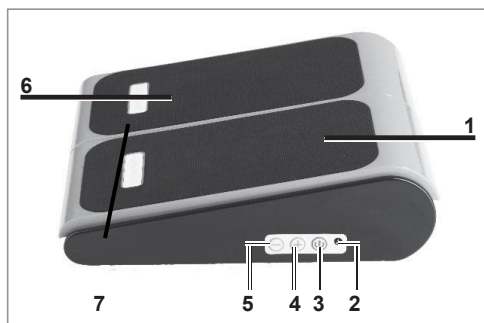
- Asegúrese que el cable no está en contacto con ninguna superficie caliente o cortante.
- Nunca mueva el masajeador estirando del cable.
- Utilice únicamente pilas del tipo (CR2025).
- Extraiga las pilas del mando cuando vaya a estar un largo periodo de tiempo sin utilizar el dispositivo.
- Utilice únicamente los accesorios facilitados por el fabricante para evitar posibles daños en el aparato no incluidos en la garantía del mismo.
- Nunca coloque objetos pesados sobre el masajeador ni sobre el cable de corriente.
- Compruebe que el voltaje es compatible antes de conectar el enchufe a la toma de corriente.

Contenido

- 1 x masajeador
- 1 x cable adaptador
- 1 x mando a distancia (pila CR2025 no incluida).
- 1 x manual de instrucciones

Compruebe que su paquete contiene todos estos elementos y que se encuentran en perfecto estado antes de utilizar su masajeador.

Descripción del producto



Masajeador:

- 1 Superficie de vibración
- 2 Conector del adaptador
- 3 Encendido/apagado
- 4 Aumentar velocidad +
- 5 Disminuir velocidad -
- 6 Superficie de vibración
- 7 Pantalla (Tiempo y temperatura)



Mando a distancia:

1. Encender/Apagar
2. Aumentar velocidad
3. Aumentar temperatura
4. Disminuir velocidad
5. Reducir temperatura



Adaptador

Uso



¡ATENCIÓN!

-Nunca ponerse de pie sobre el masajeador.

PRECAUCION – Nunca coloque las manos o los pies entre el marco y la plataforma deslizante del masajeador.

-Nunca utilice más de 30 minutos seguidos el masajeador.

-No se duerma mientras esté utilizando el dispositivo.

-Puede notar una sensación de hormigueo o picor durante o tras el masaje, esto es normal debido al efecto de que realiza el masajeador en la circulación de la sangre.


1-Coloque el masajeador en el suelo, en una superficie plana, firme y seca. Si coloca el masajeador sobre una superficie delicada coloque bajo el una alfombra protectora.

2-Conecte el adaptador al masajeador, y enchúfelo a una toma de corriente.

3-El masajeador puede utilizarse estando sentado o tumbado:


-Sentado: sentado en una silla o sillón enfrente del masajeador, coloque sus pies sobre el aparato en la superficie de vibración.

-Tumbado: tumbese colocando sus gemelos en la superficie de vibración.

4-Encienda el masajeador presionando el botón  (3) o desde el mando a distancia.

5-Seleccione el nivel de vibración (1-10) presionando los botones + (4) o – (5) en el masajeador o desde el mando a distancia.

NOTA: el masajeador se apagará automáticamente tras 30 minutos de uso.

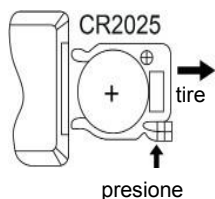
En cualquier momento puede detener el masaje presionando el botón  desde el aparato o desde el mando a distancia.

6- Seleccione la temperatura (30-50°) presionando los botones +(3) o –(5) del mando a distancia.(Los botones + y - del masajeador no cambian la temperatura, sólo la velocidad).

7-Tras disfrutar del masaje, apagar el masajeador y extraer el enchufe de la toma de corriente.

Instalar y cambiar la pila en el mando a distancia

Antes de colocar la pila, comprobar que los polos de contacto del mando y la pila están limpios.



1. El compartimento de las pilas está en el lado estrecho del mando. Sacar como se muestra en el dibujo.
2. Inserte la pila o extraiga la pila gastada (3 V, CR2025).El polo positivo debe estar colocado hacia arriba.
3. Empuje el compartimento de la pila hacia el mando, escuchará un click de ajuste.

Limpieza y almacenamiento



¡ATENCIÓN!



- No utilice productos abrasivos para la limpieza del aparato, se dañaran las diferentes superficies.
- Asegúrese de desconectar de la corriente eléctrica el masajeador antes de realizar la limpieza.
- Limpie el dispositivo con un paño húmedo si fuese necesario, a continuación séquelo.
- Mantenga el dispositivo en un lugar seco y protegido de la luz solar. Nunca guarde e un lugar accesible para niños y mascotas.

Posibles problemas

Si el masajeador no funciona correctamente compruebe usted mismo las posibles causas. Si el problema no se resuelve con los siguientes pasos, contacte con el servicio técnico o con el vendedor.



¡Nunca intente reparar un aparato eléctrico usted mismo!

Problema	Causa Posible	Solución
El aparato no funciona.	El adaptador no se ha insertado correctamente en la toma de corriente.	Empuje firmemente el adaptador dentro del enchufe (toma de corriente).
	El adaptador no se ha conectado correctamente al dispositivo.	Coloque la conexión de forma correcta.
	El enchufe estará defectuoso.	Pruebe en otro enchufe.
	No hay electricidad.	Compruebe los automáticos de su residencia.).
	El botón  no se ha presionado correctamente.	Presione el botón  de nuevo.
El aparato no reacciona a las órdenes del mando a distancia	La pila del mando está muy gastada.	Cambie la pila del mando a distancia.
	Hay obstáculos entre el aparato y el mando a distancia.	Encare directamente el mando hacia el dispositivo.

Datos técnicos

XJ-F-26D	
Potencia	48W
Voltaje	24V 2A
Peso máximo	40KG
Amplitud	4mm
Velocidad del motor	1400 rpm - 3200 rpm
Niveles	0-10
Temperatura	30 °C – 50°C
Medidas del producto	35.5 x 33 x 10.5 cm
P.N. /P.B.	5 kg / 5.8 kg

Garantía

En los siguientes casos la garantía según la normativa vigente no se hará efectiva:

- Cualquier daño resultado de cualquier reparación o manipulación no autorizada por la compañía.
- Cualquier daño resultado de un mal uso, negligencia o accidente.
- Cualquier daño causado por desastres naturales o voltaje anormal.
- Cualquier daño resultado de casos de usos de la máquina en otros contextos que no sea el descrito en este manual.

Reciclaje



Los materiales de desecho de productos eléctricos no deben echarse al contenedor de basura junto con el resto de desperdicios del hogar. Estos materiales deben devolverse a la tienda donde se adquirieron o bien llevarlos a un punto específico para su reciclaje o eliminación. Según la normativa de la 2002/96/EC.

Estimado Cliente, ante cualquier duda relacionada con este artículo, puede ponerse en contacto con nuestro SAT. Estaremos encantados de poder ayudarle.

info@amacoregalos.com

Vibration Foot Massager

Instruction Manual

EN



Contents

Intended Use	3
Safety Notices	3
Items Supplied	5
Device Overview	5
Use	6
Changing the Battery of the Remote Control	6
Cleaning and Storage	7
Troubleshooting	7
Technical Data	8
Warranty	8
Disposal	8



**IMPORTANT NOTICES!
PLEASE KEEP FOR REFERENCE!**

Dear Customer,

We are delighted that you have chosen this **massage device**.

Before using the device for the first time, please read the operating instructions carefully and keep them for future reference.

The manufacturer and importer do not accept any liability if the information in these operating instructions is not complied with.

Safety Notices

- The device is intended for massaging and stimulating your feet and leg muscles and is used for relaxation. It is not a replacement for medically required treatment.
- The device is only suitable for use when sitting or lying down.
- The device is not designed to be operated with an external timer or a separate remote control system.
- The device is for personal use only and is not intended for commercial applications.
- The device should only be used as described in the operating instructions. Any other use is deemed to be improper.
- The warranty does not cover faults caused by incorrect handling, damage or attempted repairs. The same applies to normal wear and tear.
- This device should not be used by people (including children) with impaired sensory or mental faculties or who do not have adequate experience and / or knowledge of such devices, unless they are supervised by a person responsible for their safety, or have received instructions from such a person on how to use the device.
- Children** must not play with the device.
- Cleaning and **user maintenance** may not be performed by **children**.
- Do not use the mains adapter with another device and never use the device with another mains adapter.
- Check the device for damage each time before you use it. The device may only be used if the device and connecting cable have no visible signs of damage! If the device or the connecting cable are damaged.



Dangers for the Following Groups of People

The following people may use the device **only after consultation with their doctor**:

- people who wear a pacemaker or similar medical implants.
- people with heart disease or who suffer from epilepsy.
- people who have back complaints or spinal disorders.
- women who are pregnant.
- people who suffer from circulation problems or thrombosis.
- people who have undergone an operation for which the treatment is not yet complete.
- people with physical abnormalities.
- people who have a malignant tumour.
- Do not use the device near to or on injuries, swelling, skin irritations, infected skin, warts, fungal infections, abnormal changes in the skin or body parts with no feeling.



DANGER – Danger of Electric Shock

- Use and store the device only in closed rooms. Do not operate the device in rooms with high humidity.
- Never immerse the device in water or other liquids! Ensure that the device and the connecting cable cannot fall into water or become wet.
- Should the device fall into water, switch off the power supply immediately. Do not attempt to pull the device out of the water while it is still connected to the mains power!
- Never touch the device and the connecting cable with wet hands when these components are connected to the mains power.
- Do not use the device if it has malfunctioned or been dropped in water. Have it checked in a specialist workshop before using it again.
- The device must always be disconnected from the mains power when left unattended and before cleaning it.



WARNING – Danger of Injury

- Danger of suffocation!** Keep children and animals away from the packaging material.
- Children younger than 8 years of age and animals must be kept away from the device and the connecting cable.
- Danger of burns from battery acid!**
 - Batteries can be deadly if swallowed. The battery and remote control should therefore be kept out of the reach of children and animals. If a battery is swallowed, immediate medical attention must be sought.
 - If the battery has leaked, do not allow your skin, eyes and mucous membranes to come into contact with the battery acid. Wear protective gloves if necessary. If you touch battery acid, rinse the affected areas with abundant clear water straight away and seek medical assistance immediately.
- Danger of tripping!** Make sure that the connecting cable does not present a trip hazard.



WARNING – Danger of Fire

- Do not use the device in rooms containing easily ignitable or explosive substances.
- Do not cover the device during operation in order to prevent it from catching fire.
- Unwind the connecting cable fully before connecting to the mains power.

NOTICE – Risk of Damage to Material and Property

- Only connect the mains adapter to a properly installed plug socket. The plug socket must also be readily accessible after connection so that the connection to the mains can quickly be isolated. The mains voltage must match the rating plate of the device and the mains adapter.
- The device must be switched off when the mains adapter is pulled out or inserted into the plug socket.
- Make sure that the connecting cable is not squashed, bent or laid over sharp edges and does not come into contact with hot surfaces.
- Switch off the device and pull the mains adapter out of the plug socket if an error occurs during operation or before a thunderstorm.
- When the mains adapter is removed from the plug socket, always pull on the mains adapter and never the mains cable.

- Do not pull or carry the device by the connecting cable. Never wind the mains cable around the device or mains adapter.
- Use only the battery type (CR2025).
- Remove the battery when it is dead or if you will not be using the device for a prolonged period. This will prevent any damage caused by leaks.
- Remove a leaking battery immediately.
- Batteries must not be charged or reactivated in any way, disassembled, thrown into a fire, immersed in liquids or short-circuited.
- Use only original accessories from the manufacturer in order to guarantee that there is no interference that may prevent the device from working and to avoid possible damage.
- Never place heavy objects on the device or the connecting cable.
- Protect the device from heat sources, naked flames, sub-zero temperatures, persistent moisture, wet conditions and impacts.

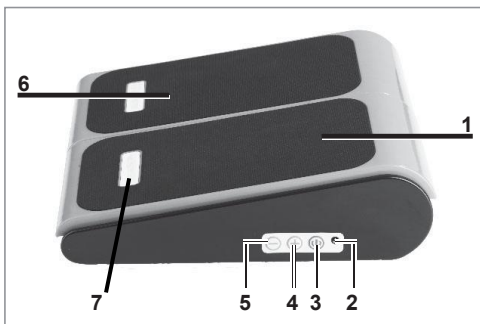
Items Supplied

- 1 x massage device
- 1 x mains adapter
- 1 x remote control (not included cell battery CR2025)
- 1 x operating instructions


Check the items supplied for completeness and the components for transport damage. If you find any damage, do not use the device but contact our customer service department.

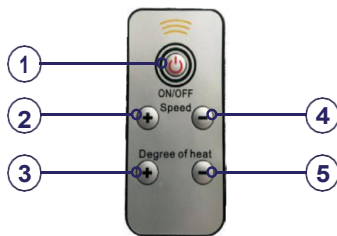
Remove any possible films, stickers or transport protection from the device. **Never remove the rating plate and any possible warnings!**

Device Overview



Main Machine:

- 1 Vibrating surface on right
- 2 Connecting socket for the mains adapter
- 3 Button 
- 4 Speed Button +
- 5 Speed Button -
- 6 Vibrating surface on left
- 7 Display (Time and Temperature)



Remote control:

1. Power
2. Speed up
3. Increase temperature
4. Speed down
5. Reduce temperature



→ Adapter

Use



PLEASE NOTE!

-No pressure should be exerted on the device as it may be damaged. Never stand on the device.

-CAUTION – Danger of Crushing! Never place your hands and feet between the frame and vibrating surfaces while the device is in operation.

-Do not use the device for longer than 30 minutes without stopping.

-Do not fall asleep while you are using the device!

-A tingling sensation / itching during or after the massage is normal due to the circulation-boosting effect.

1-Pull the insulation strip out of the battery compartment of the remote control to activate the battery.

2-Place the massage device on the floor. The surface should be firm, dry and flat.


Please Note: Protect any delicate surfaces (laminated, parquet floor, etc.) from scratches etc. with a protective mat.

3-Connect the barrel connector of the mains adapter to the connecting socket (2) on the device and insert the mains adapter into an easily accessible plug socket.


4-The device can be used either while sitting or lying down:

Sitting: Sit down on a chair, armchair or similar place in front of the device. Place your feet down on the vibrating surfaces (1, 6).

Lying down: Lie down in front of the device in such a way that your calves can be placed on the vibrating surfaces.

5-Switch on the device by pressing the button  (3) on the device or on the remote control.

6-Set the vibration level (1 – 10) you want by pressing the buttons + (4) and – (5) on the device or on the remote control.

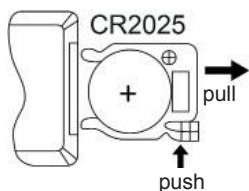
The device switches off automatically after approx. 30 minutes. **Please Note:** It can be switched off manually at any time using the button  on the device or on the remote control.

7-Set the temperature level (30 – 50°C) you want by pressing the degree buttons + (3) and – (5) on the remote control. (Buttons on the side of the machine can't control the temperature.)

8-Pull the mains adapter out of the plug socket and disconnect the barrel connector from the device.

Install and Changing the Battery of the Remote Control

Before inserting the battery, check whether the contacts on the remote control and on the battery are clean, and clean them if necessary.



1. The battery compartment is located on the narrow side of the remote control. Pull it out as shown.
2. Take out the used battery and insert a new battery (3 V, CR2025). The positive pole must be facing upwards.
3. Push the battery compartment back into the remote control to the limit stop. You should feel and hear it click into place.

Replace the battery when the power of the remote control starts to wane.

Cleaning and Storage



PLEASE NOTE!



- Do not use any caustic or abrasive cleaning agents or cleaning pads to clean the device. These may damage the surfaces.
- Make sure that the device is not connected to the mains power.
- Wipe down the device with a slightly damp cloth if necessary. Then wipe it down with a dry cloth.
- Keep the device in a dry place which is protected from sunlight and is not accessible to children or animals.

Troubleshooting

If the device does not work properly, first check whether you are able to rectify the problem yourself. If the problem cannot be solved with the steps listed, contact the customer service department.



Do not attempt to repair an electrical device yourself!

Problem	Possible cause	Solution
The device does not work.	The mains adapter is not inserted correctly in the plug socket.	Push the mains adapter into the plug socket as far as it will go.
	The device is not connected to the mains adapter correctly.	Correct the connection.
	The plug socket is defective.	Try another plug socket.
	There is no mains voltage.	Check the fuse of the electrical distributor (fuse box).
	The button  (3) has not been (correctly) pressed.	Press the button  (3) again.
The device does not react to the remote control.	The battery of the remote control is too weak.	Replace the battery of the remote control.
	There are obstructions between the device and remote control (no visual contact).	Point the remote control directly at the device.

Technical Data

XJ-F-26D	
Power	48W
Voltage	24V 2A
Max weight	40KG
Amplitude	4mm
Motor Speed	1400 rpm - 3200 rpm
Level	0-10
Heating	30 °C – 50°C
Product Size	35.5 x 33 x 10.5 cm
Packing Size	40.5 x 38.5 x 15.5 cm
N.W. / G.W.	5 kg / 5.8 kg

Warranty

In the following cases, the guarantee according to current regulations will not be effective:

- Any damage resulting from repairs or manipulation unauthorized by the company.
- Any damage resulting from misuse, negligence or accident.
- Any damage caused by natural disasters or abnormal voltage.
- Any damage resulting from cases of use of the machine in contexts other than those described in this manual.

Recycling



IMPORTANT INFORMATION ON THE CORRECT DISPOSAL OF THE PRODUCT REGARDING THE STANDARD OF THE EUROPEAN UNION 2002/96/EC

The waste materials of the electrical products must not be dumped with the rest of rubbish waste of the household.

These materials shall be returned to the shop of taken to a recycling point.

Dear Customers, for any doubt related to this product, you may contact our Customer

Service. We are more than happy to help you.

info@amacoregalos.com

Vibrosit Passive Gymnastik

Bedienungsanleitung

DE



Inhalt

Sicherheitshinweise	3
Inhalt	4
Produktbeschreibung	5
Verwendung	6
Einlegen oder Wechseln der Batterien in der Fernbedienung	6
Reinigung und Lagerung	7
Mögliche Probleme und Lösungen	7
Technische Daten	8
Garantie	8
Recycling	8



**WICHTIGE DATEN!
ZUR SPÄTEREN REFERENZ
SPEICHERN**

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,
bevor Sie das Gerät zum ersten Mal benutzen, lesen Sie bitte diese Anleitung sorgfältig durch und bewahren Sie sie zum späteren Nachschlagen auf.
Der Verkäufer und der Hersteller übernehmen keine Haftung für eine missbräuchliche Verwendung des Geräts oder für eine andere als die in diesem Handbuch angegebene Verwendung.

Sicherheitshinweise

- Dieses Gerät ist für die Massage und Stimulation der Fuß- und Beinmuskulatur bestimmt. Es handelt sich nicht um eine medizinische Behandlung.
- Das Massagegerät sollte im Sitzen oder Liegen verwendet werden, niemals im Stehen.
- Externe Timer oder Adapter, die nicht vom Hersteller bereitgestellt werden, dürfen nicht verwendet werden.
- Das Gerät ist für den häuslichen, nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt.
- Die Garantie deckt keine Schäden ab, die durch unsachgemäßen oder falschen Gebrauch oder durch Manipulationen oder Reparaturversuche am Gerät verursacht wurden.
- Dieses Gerät darf nicht von Kindern oder Personen mit eingeschränkten geistigen oder sensorischen Fähigkeiten verwendet werden. Wenn sie es benutzen möchten, müssen sie von einem verantwortlichen Erwachsenen beaufsichtigt werden.
- Kinder sollten nicht mit dem Massagegerät spielen, es reinigen oder warten.
- Verwenden Sie den Adapter dieses Massagegeräts nicht für andere Geräte. Verwenden Sie niemals den Adapter eines anderen Geräts für dieses Massagegerät.
- Prüfen Sie das Gerät vor dem Gebrauch. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn das Kabel oder der Stecker beschädigt ist.



Vorsicht bei den folgenden Personengruppen.

Wenn Sie eine der folgenden Krankheiten oder Zustände haben

- Personen mit den folgenden Krankheiten sollten ihren Arzt vor der Verwendung des Massagegeräts konsultieren:
- Personen mit Herzschrittmachern oder epileptischen Anfällen.
- Menschen mit Rückenproblemen oder Wirbelsäulenerkrankungen.
- Schwangere Frauen.
- Menschen mit schweren Kreislaufproblemen oder Thrombose.
- Personen, die kürzlich operiert wurden und sich noch in Behandlung befinden.
- Personen mit einem bösartigen Tumor.
- Verwenden Sie das Massagegerät nicht in der Nähe von Pilzinfektionen, Hautreizungen, offenen Wunden oder Körperteilen ohne Empfindlichkeit.



GEFAHR – Verletzung durch Stromschlag

- Verwenden und lagern Sie das Massagegerät in einem Raum, in dem keine hohe Feuchtigkeit herrscht.
- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder eine andere Flüssigkeit ein. Vergewissern Sie sich, dass das Kabel nicht nass ist oder mit einer Flüssigkeit in Berührung gekommen ist.
- Sollte das Gerät ins Wasser fallen, ziehen Sie sofort den Netzstecker. Heben Sie das Gerät niemals aus dem Wasser, wenn es eingesteckt ist.
- Berühren Sie das Gerät oder die Kabel niemals mit nassen Händen, wenn es an das Stromnetz angeschlossen ist.
- Trennen Sie das Gerät immer vom Stromnetz, wenn es nicht benutzt wird.



ACHTUNG – Verletzungsgefahr

- **Erstickungsgefahr!** Halten Sie Kinder und Haustiere von der Verpackung fern.
- **Stolpergefahr!** Achten Sie darauf, das Kabel so zu verlegen, dass man nicht darüber stolpern kann.



WARNUNG – Brandgefahr

- Verwenden Sie das Gerät nicht in einem Raum, in dem sich explosive oder leicht entflammbare Stoffe befinden.
- Decken Sie das Massagegerät während des Gebrauchs nicht ab, um eine Überhitzung zu vermeiden.
- Wickeln Sie das Kabel während der Benutzung des Geräts vollständig ab.

HINWEIS – Gefahr von Sachschäden

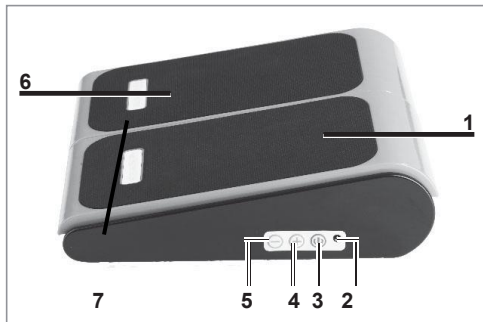
- Achten Sie darauf, dass das Kabel nicht mit heißen oder scharfen Oberflächen in Berührung kommt.
- Bewegen Sie das Massagegerät niemals durch Ziehen an der Schnur.
- Verwenden Sie nur Batterien des Typs (CR2025).
- Entnehmen Sie die Batterien aus der Fernbedienung, wenn Sie das Gerät über einen längeren Zeitraum nicht benutzen.
- Verwenden Sie nur vom Hersteller geliefertes Zubehör, um mögliche Schäden am Gerät zu vermeiden, die nicht durch die Garantie abgedeckt sind.
- Stellen Sie niemals schwere Gegenstände auf das Massagegerät oder auf das Netzkabel.
- Prüfen Sie, ob die Spannung kompatibel ist, bevor Sie den Stecker in die Steckdose stecken.

Inhalt


- 1 x Massagegerät
- 1 x Adapterkabel
- 1 x Fernbedienung (CR2025 Batterie nicht enthalten).
- 1 x Gebrauchsanweisung

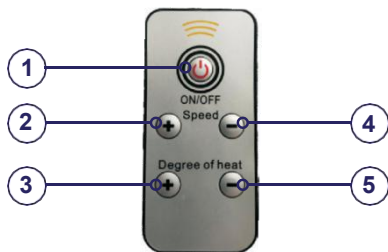
Bitte überprüfen Sie vor der Verwendung Ihres Massagegeräts, ob Ihr Paket alle diese Artikel enthält und ob diese in einwandfreiem Zustand sind.

Produktbeschreibung



Massagegerät:

- 1 Vibrierende Oberfläche
- 2 Adapter-Anschluss
- 3 Ein/Aus 
- 4 Geschwindigkeit erhöhen +
- 5 Geschwindigkeit verringern -
- 6 Vibrierende Oberfläche
- 7 Anzeige (Zeit und Temperatur)



Fernbedienung:

1. Ein/Aus
2. Geschwindigkeit erhöhen
3. Temperatur erhöhen
4. Geschwindigkeit verringern
5. Temperatur verringern



Adapter

Verwendung



ACHTUNG!

- Stellen Sie sich niemals auf das Massagegerät.
- VORSICHT – Stellen Sie niemals Ihre Hände oder Füße zwischen den Rahmen und die Gleitplattform des Massagegeräts.
- Verwenden Sie das Massagegerät nie länger als 30 Minuten am Stück.
- Schlafen Sie nicht ein, während Sie das Gerät benutzen.
- Sie können während oder nach der Massage ein Kribbeln oder Stechen verspüren. Das ist normal, da das Massagegerät die Blutzirkulation beeinflusst.


1- Stellen Sie das Massagegerät auf eine flache, feste und trockene Unterlage. Wenn Sie das Massagegerät auf eine empfindliche Oberfläche stellen, legen Sie eine Schutzmatte darunter.

2- Schließen Sie den Adapter an das Massagegerät an und stecken Sie ihn in eine Steckdose.

3- Das Massagegerät kann im Sitzen oder im Liegen verwendet werden:


- Im Sitzen: Setzen Sie sich auf einen Stuhl oder Sessel vor dem Massagegerät und stellen Sie Ihre Füße auf die vibrierende Oberfläche des Geräts.

- Im Liegen: Legen Sie sich hin und legen Sie Ihre Waden auf die vibrierende Oberfläche.

4- Schalten Sie das Massagegerät durch Drücken der Taste  (3) oder über die Fernbedienung ein.

5- Wählen Sie die Vibrationsstufe (1-10), indem Sie die Tasten + (4) oder - (5) auf dem Massagegerät oder auf der Fernbedienung drücken.

HINWEIS: Das Massagegerät schaltet sich nach 30 Minuten Benutzung automatisch ab.

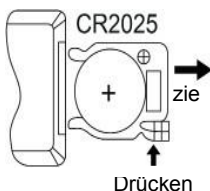
Sie können die Massage jederzeit durch Drücken der Taste  am Gerät oder auf der Fernbedienung beenden.

6- Wählen Sie die Temperatur (30-50°), indem Sie die Tasten + (3) oder - (5) auf der Fernbedienung drücken. (Die Tasten + und - auf dem Massagegerät ändern nicht die Temperatur, sondern nur die Geschwindigkeit).

7- Nachdem Sie die Massage genossen haben, schalten Sie das Massagegerät aus und ziehen den Stecker aus der Steckdose.

Einsetzen und Austauschen der Batterie in der Fernbedienung

Prüfen Sie vor dem Einlegen der Batterie, ob die Kontaktpole der Fernbedienung und der Batterie sauber sind.



1. Das Batteriefach befindet sich an der schmalen Seite der Fernbedienung. Ziehen Sie es wie in der Abbildung dargestellt heraus.
2. Legen Sie die Batterie ein oder entfernen Sie die alte Batterie (3 V, CR2025), wobei die positive Seite nach oben zeigen muss.
3. Drücken Sie das Batteriefach in Richtung des Knopfes, Sie werden ein Klicken hören.

Reinigung und Lagerung



ACHTUNG!



- Verwenden Sie zur Reinigung des Geräts keine Scheuermittel, da diese die verschiedenen Oberflächen beschädigen.
- Achten Sie darauf, das Massagegerät vor der Reinigung von der Stromversorgung zu trennen.
- Reinigen Sie das Gerät bei Bedarf mit einem feuchten Tuch und trocknen Sie es dann ab.
- Bewahren Sie das Gerät an einem trockenen Ort und vor Sonnenlicht geschützt auf. Bewahren Sie es niemals an einem Ort auf, der für Kinder und Haustiere zugänglich ist.

Mögliche Probleme

Wenn das Massagegerät nicht richtig funktioniert, überprüfen Sie die möglichen Ursachen selbst. Wenn das Problem durch die folgenden Schritte nicht gelöst wird, wenden Sie sich an den Kundendienst oder den Händler.



Versuchen Sie niemals, ein Elektrogerät selbst zu reparieren!

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Das Gerät funktioniert nicht.	Der Adapter ist nicht richtig in die Steckdose eingesteckt worden.	Drücken Sie den Adapter fest in die Steckdose.
	Der Adapter ist nicht korrekt mit dem Gerät verbunden.	Stecken Sie den Anschluss richtig ein.
	Der Stecker ist defekt.	Versuchen Sie eine andere Steckdose.
	Es gibt keinen Strom.	Überprüfen Sie die Schutzschalter in Ihrer Wohnung.
	Die Taste  wurde nicht korrekt gedrückt.	Drücken Sie die Taste  erneut.
Das Gerät reagiert nicht auf die Befehle der Fernbedienung.	Die Batterie der Fernbedienung ist zu schwach.	Ersetzen Sie die Batterie der Fernbedienung.
	Es gibt Hindernisse zwischen dem Gerät und der Fernbedienung.	Richten Sie die Fernbedienung direkt auf das Gerät.

Technische Daten

XJ-F-26D	
Leistung	48W
Spannung	24V 2A
Maximales Gewicht	40 kg
Breite	4 mm
Motorgeschwindigkeit	1.400 U/min - 3.200 U/min
Ebenen	0-10
Temperatur	30°C– 50°C
Abmessungen des Produkts	35,5 x 33 x 10,5 cm
P.N. /P.B.	5 kg / 5,8 kg

Garantie

In folgenden Fällen ist die Garantie gemäß den geltenden Vorschriften nicht wirksam:

- Jeglicher Schaden, der aus von der Firma nicht autorisierten Reparatur- oder Einstellungsaktionen hervorgeht.
- Jeglicher Schaden, der aus einem falschen Gebrauch, Nachlässigkeit oder Unfällen hervorgeht.
- Jeglicher Schaden, der aus Naturkatastrophen oder einer anormalen Voltzahl hervorgeht.
- Jeglicher Schaden, der aus einem Gebrauch der Maschine in Kontexten, die nicht in dieser Anleitung beschrieben sind, hervorgeht.

Recyclingpunkt



WICHTIGE INFORMATIONEN ÜBER DIE KORREKTE ENTSORGUNG
DES PRODUKTS GEMÄß DER EUROPÄISCHEN RICHTLINIE 2002/96/EC

Die Abfallmaterialien elektronischer Produkte dürfen nicht zusammen mit dem allgemeinem Hausmüll entsorgt werden. Diese Materialien müssen im Laden in dem sie gekauft wurden zurückgegeben werden oder an einem Recyclingpunkt abgegeben werden.

Sehr geehrte Kunden, damit jeder Zweifel zu diesem Artikel erzählt, verständigen Sie vielleicht unseren Kundendienst. Wir Pflüge, als froh es lebt, Ihnen zu helfen.

info@amacoregalos.com

MASSEUR Vibrosit Gymnastique passive

FR

Manuel d'instructions



Table des matières

Consignes de sécurité	3
Contenu	4
Description du produit	5
Utilisation	6
Insertion ou remplacement des piles de la télécommande	6
Nettoyage et stockage	7
Problèmes et solutions possibles	7
Données techniques	8
Garantie	8
Recyclage	8



**DONNÉES IMPORTANTES!
À CONSERVER POUR FUTURE
RÉFÉRENCE.**

Cher client,

Avant la première utilisation de l'appareil, lisez attentivement ces instructions et conservez-les pour d'éventuelles consultations ultérieures.

Le Vendeur et le Fabricant déclinent toute responsabilité en cas d'utilisation abusive ou autre que celle indiquée dans ce manuel.

Consignes de sécurité

- Ce dispositif est conçu pour le massage et la stimulation des pieds et des muscles des jambes. Ce n'est pas un traitement médical.
- Le masseur doit être utilisé en position assise ou allongée, jamais debout.
- Les minuteurs ou adaptateurs externes autres que ceux fournis par le fabricant ne doivent pas être utilisés.
- L'utilisation de ce dispositif est domestique, pas pour un usage commercial.
- La garantie ne couvrira pas les dommages causés par une mauvaise utilisation ou une utilisation incorrecte, ou par une manipulation ou une tentative de réparation.
- Cet appareil ne peut être utilisé par des enfants ou des personnes ayant des facultés mentales ou sensorielles réduites. S'ils souhaitent l'utiliser, ils doivent être supervisés par un adulte responsable.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec le masseur, ne doivent pas s'occuper du nettoyage ou de l'entretien de celui-ci.
- N'utilisez pas l'adaptateur de ce masseur sur d'autres appareils. N'utilisez jamais l'adaptateur d'un autre appareil sur ce masseur.
- Vérifiez l'appareil avant de l'utiliser. Ne l'utilisez jamais si le câble ou la prise présente des signes de détérioration.



Précaution pour les groupes de personnes suivants.

Si vous avez l'une des maladies ou des situations

- Les personnes souffrant des conditions suivantes doivent consulter leur médecin concernant l'utilisation de l'appareil de massage:
- Les personnes portant un stimulateur cardiaque ou souffrant de crises d'épilepsie.
- Les personnes ayant des problèmes de dos ou des troubles de la colonne vertébrale.
- Les femmes enceintes.
- Les personnes qui ont de gros problèmes de circulation ou une thrombose.
- Les personnes qui ont récemment subi une intervention chirurgicale et qui sont encore sous traitement.
- Les personnes atteintes d'une tumeur maligne.
- N'utilisez pas le masseur à proximité d'infections fongiques, d'irritations cutanées, de plaies ouvertes, de parties du corps insensibles.



DANGER – Dommages dus à un choc électrique

- Utilisez et rangez le masseur dans une pièce où il n'y a pas de forte concentration d'humidité.
- N'immergez jamais l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide.
- Assurez-vous que le cordon n'est pas mouillé ou n'a pas été en contact avec un liquide.
- Si l'appareil tombe dans l'eau, débranchez-le immédiatement et ne sortez jamais l'appareil de l'eau lorsqu'il est branché.
- Ne touchez jamais l'appareil ou les câbles avec des mains mouillées lorsqu'il est branché sur le secteur.
- Débranchez toujours l'appareil du courant électrique quand il ne sera pas utilisé.



- Risque de blessure !

Risque de suffocation ! Tenez les enfants et les animaux domestiques éloignés de l'emballage.

Risque de trébuchement ! Veillez à placer le câble à un endroit où il ne risque pas de trébucher.



AVERTISSEMENT - Risque d'incendie

- N'utilisez pas l'appareil dans une pièce contenant des substances explosives ou facilement inflammables.
- Ne couvrez pas le masseur pendant son utilisation pour éviter toute surchauffe.
- Déroulez complètement le cordon pendant l'utilisation de l'appareil.

REMARQUE - Risque de dommages matériels

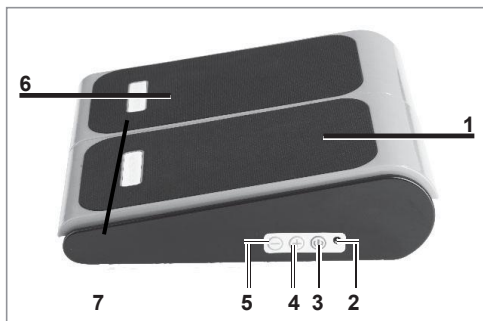
- Assurez-vous que le cordon n'est pas en contact avec des surfaces chaudes ou coupantes.
- Ne déplacez jamais le masseur en tirant sur le cordon.
- Utilisez uniquement des piles de type (CR2025).
- Retirez les piles de la télécommande lorsque vous n'utilisez pas l'appareil pendant une longue période.
- Utilisez uniquement les accessoires fournis par le fabricant pour éviter d'éventuels dommages à l'appareil qui ne sont pas couverts par la garantie.
- Ne posez jamais d'objets lourds sur le masseur ou sur le cordon d'alimentation.
- Vérifiez que la tension est compatible avant de brancher la fiche à la prise de courant.

Contenu

- 1 x masseur
- 1 x câble adaptateur
- 1 x télécommande (pile CR2025 non incluse).
- 1 x manuel d'instruction

Vérifiez que votre paquet contient tous ces éléments et qu'ils sont en parfait état avant d'utiliser votre masseur.

Description du produit



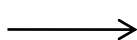
Masseur:

- 1 Surface de vibration
- 2 Connecteur d'adaptateur
- 3 Marche/Arrêt (⏻)
- 4 Augmenter la vitesse +
- 5 Diminuer la vitesse -
- 6 Surface de vibration
- 7 Affichage (temps et température)



Télécommande:

1. Allumer/éteindre
2. Augmenter la vitesse
3. Augmenter la température
4. Diminuer la vitesse
5. Réduire la température



Adaptateur

Utilisation



ATTENTION!

-Ne vous tenez jamais debout sur le masseur.

ATTENTION - Ne placez jamais vos mains ou vos pieds entre le cadre et la plate-forme coulissante de l'appareil de massage.

-N'utilisez jamais le masseur pendant plus de 30 minutes d'affilée.

-Ne vous endormez pas pendant l'utilisation de l'appareil.

-Vous pouvez ressentir des picotements ou des fourmillements pendant ou après le massage, ce qui est normal en raison de l'effet du masseur sur la circulation sanguine.


1-Placez le masseur sur le sol, sur une surface plane, ferme et sèche. Si vous placez le masseur sur une surface délicate, placez un tapis de protection sous celui-ci.

2-Connectez l'adaptateur au masseur, et branchez-le sur une prise de courant.


3-Le masseur peut être utilisé en position assise ou allongé:

-Assis: assis dans une chaise ou un fauteuil en face du masseur, placez vos pieds sur l'appareil sur la surface de vibration.

-Allongé: allongez-vous, en plaçant vos mollets sur la surface vibrante.

4-Allumez le masseur en appuyant sur le bouton  (3) ou à partir de la télécommande.

5-Sélectionnez le niveau de vibration (1-10) en appuyant sur les boutons + (4) ou – (5) du masseur ou de la télécommande.

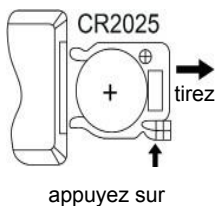
REMARQUE: le masseur s'éteindra automatiquement après 30 minutes d'utilisation. Vous pouvez arrêter le massage à tout moment en appuyant sur le bouton  de l'appareil ou de la télécommande.

6- Sélectionnez la température (30-50°) appuyant sur les boutons + (3) ou – (5) de la télécommande. (Les boutons + et – du masseur ne changent pas la température, seulement la vitesse).

7-Après avoir profité du massage, éteignez le masseur et retirez la fiche de la prise.

Installer et changer la pile de la télécommande

Avant d'insérer la pile, vérifiez que les pôles de contact de la télécommande et de la pile sont propres.



1. Le compartiment à piles se trouve sur le côté étroit de la télécommande. Tirez-la comme indiqué sur le dessin.
2. Insérez la pile ou retirez l'ancienne pile (3 V, CR2025), la borne positive doit être orientée vers le haut.
3. Poussez le compartiment à piles vers l'unité de commande, vous entendrez un clic de réglage.

Nettoyage et stockage



ATTENTION!



- N'utilisez pas de produits abrasifs pour nettoyer l'appareil, car cela endommagerait les différentes surfaces.
- Veillez à débrancher le masseur de l'alimentation électrique avant de le nettoyer.
- Nettoyez l'appareil avec un chiffon humide si nécessaire, puis séchez-le.
- Conservez l'appareil dans un endroit sec et protégé de la lumière du soleil. Ne jamais stocker dans un endroit accessible aux enfants et aux animaux domestiques.

Problèmes éventuels

Si le masseur ne fonctionne pas correctement vérifiez vous-même les causes possibles. Si le problème n'est pas résolu par les étapes suivantes, contactez le service technique ou le vendeur.



N'essayez jamais de réparer un appareil électrique vous-même !

Problème	Cause possible	Solution
L'appareil ne fonctionne pas.	L'adaptateur n'est pas inséré correctement dans la prise de courant.	Poussez fermement l'adaptateur dans la fiche (prise).
	L'adaptateur n'est pas correctement connecté à l'appareil.	Placez la connexion correctement.
	La fiche est défectueuse.	Essayez une autre prise.
	Il n'y a pas d'électricité.	Vérifiez les disjoncteurs de votre résidence).
	Le bouton  n'a pas été enfoncé correctement	Appuyez à nouveau sur le bouton  .
L'appareil ne réagit pas aux commandes de la télécommande.	La batterie de la télécommande est trop usée.	Changez la pile de la télécommande.
	Il y a des obstacles entre l'appareil et la télécommande.	Dirigez la télécommande directement vers l'appareil.

Données techniques

XJ-F-26D	
Puissance	48W
Tension	24V 2A
Poids maximal	40KG
Amplitude	4mm
Vitesse du moteur	1400 rpm - 3200 rpm
Niveaux	0-10
Température	30 °C – 50°C
Dimensions du produit	35.5 x 33 x 10.5 cm
P.N. / P.B.	5 kg / 5.8 kg

Garantie

Dans les cas suivants, la garantie selon la réglementation en vigueur ne sera pas effective:

- a. Tout dommage résultant de n'importe quelle réparation ou manipulation non autorisée par la compagnie.
- b. Tout dommage résultant d'une mauvaise utilisation, d'une négligence, ou d'un accident.
- C. Tout dommage causé par une catastrophe naturelle ou un voltage anormal.
- d. Tout dommage résultant d'une utilisation de la machine dans d'autres contextes non décrits dans ce mode d'emploi.



INFORMATION IMPORTANTE A PROPOS DE L'ÉLIMINATION CORRECTE DES PRODUITS EN RELATION AVEC LA DIRECTIVE DE L'UNION EUROPÉENNE 2002/96/EC

Les matériaux des déchets des produits électriques ne doivent pas être jetés à la poubelle avec le reste des déchets du foyer. Ces matériaux doivent être ramené au magasin ou déposer dans un point de recyclage.

Chers clients, si vous avez des doutes à propos de cet article, vous pouvez vous mettre en contact avec notre SAV. Nous serons ravis de pouvoir vous aider.

Info@amacoregalos.com

Vibrasit _ Ginnastica Passiva

Manuale di istruzioni

IT



Contenuti

Note di sicurezza	3
Contenuto	4
Descrizione del prodotto	5
Uso	6
Inserire o sostituire le batterie del telecomando	6
Pulizia e conservazione	7
Possibili problemi e soluzioni	7
Dati tecnici	8
Garanzia	8
Riciclaggio	8



**DATI IMPORTANTI!
CONSERVARE PER
CONSULTAZIONI FUTURE**

Gentile Cliente,

Prima di utilizzare il dispositivo per la prima volta, leggere attentamente queste istruzioni e conservarle per riferimento futuro.

Il venditore ed il produttore declinano ogni responsabilità per un uso improprio degli stessi, o per usi diversi da quelli indicati nel suddetto manuale.

Note di sicurezza

-Questo dispositivo è destinato al massaggio e alla stimolazione dei muscoli dei piedi e delle gambe. Non è un trattamento medico.

-Il massaggiatore deve essere utilizzato seduto o sdraiato, mai in piedi su di esso.

-Non utilizzare timer o adattatori esterni diversi da quelli forniti dal produttore.

-L'uso di questo dispositivo è domestico, non per uso commerciale.

-La garanzia non copre i danni causati da uso improprio o non corretto, o dalla manipolazione o dal tentativo di riparazione.

-Questo apparecchio non può essere utilizzato da bambini o persone con ridotte facoltà mentali o sensoriali. Se desiderano utilizzarlo, devono essere supervisionati da un adulto responsabile.

-I bambini non dovrebbero giocare con il massaggiatore, non dovrebbero essere responsabili della pulizia o della manutenzione.

-Non utilizzare l'adattatore di questo massaggiatore su altri dispositivi. Non utilizzare mai l'adattatore di un altro apparecchio su questo massaggiatore.

-Controllare l'apparecchio prima dell'uso. Non dovrebbe mai essere utilizzato se vi sono segni di danni al cavo o alla spina.



Attenzione per i seguenti gruppi di persone.

Se hai una qualsiasi delle malattie o condizioni

-Le persone con le seguenti malattie dovrebbero consultare il proprio medico per l'uso del massaggiatore :

-persone con pacemaker o crisi epilettiche.

-persone con problemi alla schiena o disturbi alla colonna vertebrale.

-donne incinte.

-Persone che hanno gravi problemi di circolazione o trombosi.

- persone operate di recente che sono ancora in cura.

-persone con un tumore maligno.

-Non utilizzare il massaggiatore vicino a infezioni fungine, irritazioni cutanee, ferite aperte, parti del corpo non sensibili.



PERICOLO – Danni per scossa elettrica

-Utilizzare e conservare il massaggiatore in una stanza in cui non vi sia un'elevata concentrazione di umidità.

-Non immergere mai il dispositivo in acqua o altri liquidi. Assicurarsi che il cavo non sia bagnato o che non sia stato a contatto con liquidi.

- Se il dispositivo cade in acqua, scollegare immediatamente la spina di alimentazione, non togliere mai il dispositivo dall'acqua mentre è collegato.
- Non toccare mai il dispositivo o i cavi con le mani bagnate mentre è collegato all'alimentazione.
- Scollegare sempre dalla corrente elettrica quando non verrà utilizzata.



ATTENZIONE – Rischio di lesioni

- **Rischio di soffocamento!** Tenere i bambini e gli animali domestici lontani dagli elementi dell'imballaggio.
- **pericolo _ di inciampare !** Assicuratevi di posizionare il cavo dove non inciamberà.



ATTENZIONE – Pericolo di incendio

- Non utilizzare il dispositivo in una stanza contenente sostanze esplosive o facilmente infiammabili.
- Non coprire il massaggiatore durante l'uso per evitare il surriscaldamento.
- Srotolare completamente il cavo durante l'utilizzo del dispositivo.

NOTA – Rischio di danneggiamento materiali

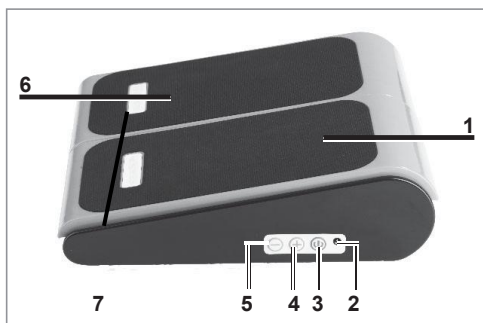
- Assicurarsi che il cavo non sia a contatto con superfici calde o taglienti.
- Non spostare mai il massaggiatore tirando il cavo.
- Utilizzare solo batterie di tipo (CR2025) .
- Rimuovere le batterie dal controller quando si trascorre un lungo periodo di tempo senza utilizzare il dispositivo.
- Utilizzare solo gli accessori forniti dal produttore per evitare possibili danni al dispositivo non incluso nella sua garanzia .
- Non posizionare mai oggetti pesanti sul massaggiatore o sul cavo di alimentazione.
- Verificare che la tensione sia compatibile prima di collegare la spina alla presa.

Contenuti


- 1 massaggiatore
- 1x cavo adattatore
- 1 telecomando (batteria CR2025 non inclusa) .
- 1x manuale di istruzioni

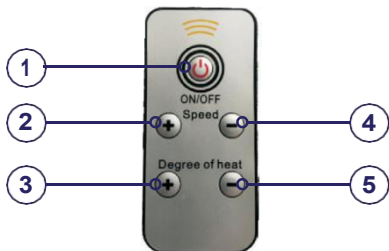
Verificare che la confezione contenga tutti questi elementi e che siano in perfette condizioni prima di utilizzare il massaggiatore .

Descrizione del prodotto



Massaggiatore : _

- 1 superficie di vibrazione _
- 2 connettore adattatore _
- 3 Acceso / spento 
- 4 Aumento velocità +
- 5 Diminuire velocità -
- 6 superficie di vibrazione _
- 7 Schermo (Tempo e temperatura) _



Telecomando:

1. accendere / spegnere
2. Aumento velocità
3. Aumento temperatura
4. Diminuire velocità
5. Ridurre temperatura



Adattatore

Uso



ATTENZIONE!

-Non stare mai sul massaggiatore .

ATTENZIONE – Non mettere mai mani o piedi tra il telaio e la piattaforma scorrevole del massaggiatore .

massaggiatore per più di 30 minuti di seguito .

-Non addormentarsi durante l'utilizzo del dispositivo.

-Potresti notare una sensazione di formicolio o prurito durante o dopo il massaggio, questo è normale a causa dell'effetto del massaggiatore sulla circolazione sanguigna.


1-Posizionare il massaggiatore sul pavimento, su una superficie piana, solida e asciutta. Se si posiziona il massaggiatore su una superficie delicata, posizionare un tappetino protettivo sotto di esso.

2-Collegare l'adattatore al massaggiatore e collegarlo a una presa di corrente.

3-Il massaggiatore può essere utilizzato da seduti o sdraiati:


-Seduto: seduto su una sedia o poltrona davanti al massaggiatore , appoggia i piedi sul dispositivo sulla superficie di vibrazione.

- Sdraiato: sdraiati appoggiando i polpacci sulla superficie vibrante.

4-Accendere il massaggiatore premendo il pulsante  (3) o dal telecomando.

5-Selezione il livello di vibrazione (1-10) premendo i pulsanti + (4) o – (5) sul massaggiatore o dal telecomando.

NOTA: il massaggiatore si spegnerà automaticamente dopo 30 minuti di utilizzo.

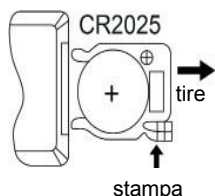
In qualsiasi momento è possibile interrompere il massaggio premendo il pulsante  sul dispositivo o sul telecomando.

6- Selezione la temperatura (30-50°) premendo i pulsanti +(3) o –(5) sul telecomando . (I pulsanti + e - sul massaggiatore non cambiano la temperatura, solo la velocità).

7-Dopo aver goduto del massaggio, spegnere il massaggiatore e rimuovere la spina dalla presa.

Installare e sostituire la batteria nel telecomando

Prima di inserire la batteria, verificare che i poli di contatto del telecomando e della batteria siano puliti.



1. Il vano batteria si trova sul lato stretto del controller. Prendere come mostrato _ nel disegno . _
2. Inserire la batteria o rimuovere la vecchia batteria (3V , CR2025) Il polo positivo deve essere rivolto verso l'alto.
3. Spingi il vano batteria verso il telecomando, sentirai un clic di regolazione .

Pulizia e conservazione



ATTENZIONE!



- Non utilizzare prodotti abrasivi per pulire il dispositivo, le diverse superfici verranno danneggiate.
- Assicurati di scollegare il massaggiatore dall'alimentazione prima di pulirlo.
- Pulisci il dispositivo con un panno umido, se necessario, quindi asciugalo.
- Conservare il dispositivo in un luogo asciutto e protetto dalla luce solare. Non conservare mai in un luogo accessibile a bambini e animali domestici.

Possibile i problemi

Se il massaggiatore non funziona correttamente, controlla tu stesso le possibili cause. Se il problema non viene risolto con i seguenti passaggi, contattare il supporto tecnico o il venditore.



Non tentare mai di riparare un elettrodomestico da soli!

Problema	Possibile causa	Soluzione
Il dispositivo non funziona .	L'adattatore non è stato inserito correttamente nella presa.	Spingere con decisione l'adattatore nella spina (presa).
	L'adattatore non è stato collegato correttamente al dispositivo.	Montare correttamente la connessione.
	la spina sarà difettoso .	Tentativo in Altro spina .
	Non c'è elettricità .	Controlla gli automatismi della tua residenza.)
	Il tasto  non è stato premuto correttamente.	premi il bottone  di nuovo .
L'apparecchio non reagisce ai comandi del telecomando	La batteria del telecomando è molto bassa.	Sostituire la batteria del telecomando.
	Sono presenti ostacoli tra l'unità e il telecomando.	Puntare direttamente il controller verso il dispositivo.

Dati tecnici

XJ-F-26D	
Potenza	48W _
Voltaggio	24V 2A
peso massimo	40 kg
Ampiezza	4 mm
velocità del motore	1400 giri /min - 3200 giri/min _ _
Livelli	0-10
Temperatura	30 °C - 50 °C
Dimensioni del prodotto _	3 5,5 x 3 3 x 1 0,5 cm
PN/PB	5 kg / 5,8 kg _ _

Garanzia

Nei seguenti casi la garanzia secondo le normative vigenti non avrà efficacia:

- Danni causati da riparazioni o manomissioni non autorizzate dall'azienda.
- Qualsiasi danno provocato da uso erraneo, negligenza o incidente.
- Qualsiasi danno causato da eventi naturali o voltaggio anormale.
- Qualsiasi danno causato dall'uso dell'apparato in contesti diversi da quelli descritti nel manuale.

Riciclaggio



INFORMAZIONI IMPORTANTI SUL CORRETTO RICICLAGGIO DEL PRODOTTO, SECONDO LA DIRETTIVA DELLA UNIONE EUROPEA 2002/96/EC.

I rifiuti elettrici non devono essere gettati nei contenitori della spazzatura insieme ad altri rifiuti domestici. Devono essere riconsegnati al rivenditore o portati ai centri di raccolta differenziata.

Gentile Cliente, in caso di dubbio, si metta in contatto con il nostro SAT. Saremo felici di poterla aiutare. Info@amacoregalos.com

Vibrosit Ginástica passiva

Manual de instruções

PT



Conteúdos

Notas de segurança	3
Conteúdo	4
Descrição do produto	5
Uso	6
Colocar ou trocar as pilhas do comando à distância	6
Limpeza e armazenamento	7
Possíveis problemas e soluções	7
Ficha técnica	8
Garantia	8
Reciclagem	8



**DADOS IMPORTANTES!
GUARDAR PARA FUTURAS
CONSULTAS**

Estimado cliente,

Antes de usar a unidade pela primeira vez, leia atentamente estas instruções e guarde-as para possíveis consultas futuras.

O vendedor e o fabricante não se responsabilizarão diante de um mau uso da mesma, ou por um uso diferente ao indicado em dito manual.

Notas de segurança

- Este dispositivo foi concebido para a massagem e estímulo dos pés e músculos das pernas. Não é um tratamento médico.
- O massajador deve ser utilizado sentado ou deitado, nunca de pé sobre ele.
- Não devem ser utilizados temporizadores externos nem adaptadores diferentes dos proporcionados pelo fabricante.
- O uso deste dispositivo é doméstico, não comercial.
- A garantia não cobrirá os defeitos causados pelo mau uso ou uso incorreto, nem pela manipulação ou tentativa de reparação do mesmo.
- Este aparelho não pode ser usado por crianças nem por pessoas com faculdades mentais ou sensoriais reduzidas. Se desejarem utilizá-lo deverão estar acompanhados por um adulto responsável.
- As crianças não devem brincar com o massajador, nem se devem encarregar pela limpeza nem manutenção do mesmo.
- Não utilize o adaptador deste massajador noutros dispositivos. Nunca utilize o adaptador de outro aparelho neste massajador.
- Verifique o aparelho antes de o utilizar. Nunca deve utilizá-lo se apresentar sinais de danos no cabo ou na ficha.



Precaução para os seguintes grupos de pessoas.

Se tiver algumas das doenças ou situações

- As pessoas com as seguintes doenças devem consultar o seu médico para usar o massajador:
- pessoas com estimuladores cardíacos ou que sofram ataques epiléticos
- pessoas com problemas nas costas ou transtornos espinais.
- mulheres gestantes.
- pessoas que sofrem de problemas de circulação ou trombose.
- pessoas recém-operadas que continuem a fazer tratamento.
- pessoas que sofram de algum tumor maligno.
- Não utilize o massajador próximo de infeções fúngicas, irritações na pele, feridas abertas, partes do corpo sem sensibilidade.



PERIGO - Dano por descarga elétrica

- Use e guarde o massajador num quarto onde não exista uma alta concentração de humidade.
- Nunca mergulhe o dispositivo em água ou em qualquer outro líquido. Assegure-se de que o cabo não está molhado ou não esteve em contacto com nenhum líquido.
- Se o aparelho cair na água, retire-o da tomada imediatamente; nunca pegue o aparelho da água estando conectado à eletricidade.
- Nunca toque o aparelho ou os cabos com as mãos molhadas enquanto ele está conectado à eletricidade.
- Retire sempre a ficha da tomada quando não o vai utilizar.



ATENÇÃO - Perigo de lesões

- **Perigo de asfixia!** Mantenha as crianças e os animais longe dos elementos da embalagem.
- **Perigo de tropeçar!** Assegure-se de que coloca o cabo onde não é possível tropeçar sobre ele.



AVISO - Perigo de incêndio

- Não utilize o dispositivo num quarto que contenha substâncias explosivas ou facilmente inflamáveis.
- Não cubra o massajador durante o seu uso para prevenir um sobreaquecimento.
- Desenrole completamente o cabo durante a utilização do dispositivo.

NOTA - Risco de danos materiais

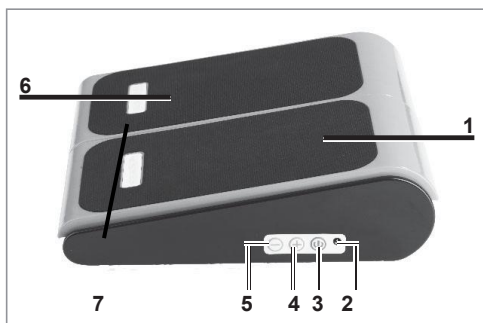
- Assegure-se de que o cabo não está em contacto com nenhuma superfície quente ou cortante.
- Nunca mova o massajador estirando o cabo.
- Utilize unicamente pilhas do tipo (CR2025).
- Retire as pilhas do comando quando estiver muito tempo sem utilizar o dispositivo.
- Utilize unicamente os acessórios fornecidos pelo fabricante para evitar possíveis danos no aparelho não incluídos na garantia do mesmo.
- Nunca coloque objetos pesados em cima do massajador nem em cima do cabo de alimentação.
- Verifique se a tensão é compatível antes de conectar a ficha à tomada.

Conteúdo

- 1 massajador
- 1 cabo adaptador
- 1 comando à distância (pilha CR2025 não incluída)
- 1 manual de Instruções

Verifique se o pacote contém todos estes elementos e que se encontram em perfeito estado antes de utilizar o massajador.

Descrição do produto



Massajador:

- 1 Superfície de vibração
- 2 Conector do adaptador
- 3 Ligar/desligar
- 4 Aumentar velocidade +
- 5 Diminuir velocidade -
- 6 Superfície de vibração
- 7 Ecrã (tempo e temperatura)



Comando à distância:

1. Ligar/desligar
2. Aumentar velocidade
3. Aumentar temperatura
4. Diminuir velocidade
5. Diminuir temperatura



Adaptador

Uso



ATENÇÃO!

- Nunca se coloque de pé sobre o massajador.

PRECAUÇÃO - Nunca coloque as mãos ou os pés entre o marco e a plataforma deslizante do massajador.

- Nunca utilize mais de 30 minutos seguidos o massajador.

- Não adormeça enquanto está a utilizar o dispositivo.

- Pode notar uma sensação de formigueiro ou de picadelas durante ou após a massagem; isto é normal devido ao efeito que o massajador tem na circulação do sangue.


1- Coloque o massajador no chão, numa superfície plana, firme e seca. Se colocar o massajador sobre uma superfície delicada, por baixo coloque um tapete de proteção.

2- Conecte o adaptador ao massajador, e ligue a ficha a uma tomada.

3- O massajador pode ser utilizado sentado ou deitado:


- Sentado: sentado numa cadeira ou cadeirão à frente do massajador, coloque os pés sobre o aparelho na superfície de vibração.

- Deitado: deite-se colocando os gêmeos na superfície de vibração.

4- Ligue o massajador premindo o botão  (3) ou no comando à distância.

5- Selecione o nível de vibração (1-10) premindo os botões + (4) ou - (5) no massajador ou no comando à distância.

Nota: o massajador desliga-se automaticamente após 30 minutos de uso.

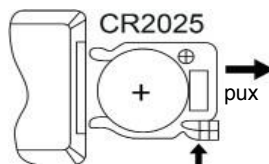
Em qualquer momento, é possível interromper a massagem premindo o botão  no aparelho ou no comando à distância.

6- Selecione a temperatura (30-50°) premindo os botões +(3) ou -(5) do comando à distância. (Os botões + e - do massajador não mudam a temperatura, só a velocidade).

7- Depois de desfrutar da massagem, desligue o massajador e retire a ficha da tomada.

Instalar e trocar a pilha do comando à distância

Antes de colocar a pilha, verificar se os polos de contacto do comando e da pilha estão limpos.



prima

O compartimento das pilhas está no lado estreito do comando. Tirar como indicado no desenho.

Insira a pilha ou retire a pilha gasta (3 V, CR2025). O polo positivo deve estar colocado para cima.

- Empurre o compartimento da pilha para o comando, ouvirá um clique de ajuste.

Limpeza e manutenção



ATENÇÃO!



- Não utilize produtos abrasivos para a limpeza do aparelho, as diferentes superfícies ficarão danificadas.
- Assegure-se de que retira o massajador da tomada antes de realizar a limpeza.
- Limpe o dispositivo com um pano húmido se necessário, depois seque-o.
- Mantenha o dispositivo num lugar seco e protegido da luz do sol. Nunca guarde num lugar acessível a crianças e animais.

Possíveis problemas

Se o massajador não funciona corretamente, verifique você mesmo as possíveis causas. Se o problema não for resolvido com os seguintes passos, entre em contacto com o serviço técnico ou com o vendedor.



Nunca tente reparar um aparelho elétrico por si mesmo!

Problema	Causas possível:	Solução
A unidade não funciona.	O adaptador não foi inserido corretamente na tomada.	Empurre firmemente o adaptador dentro da tomada.
	O adaptador não foi conectado corretamente ao dispositivo.	Coloque a conexão de forma correta.
	A tomada estará defeituosa.	Experimente noutra tomada.
	Não há eletricidade.	Verifique os automáticos da sua residência.)
	O botão  não foi premido corretamente.	Prima o botão  novamente.
O aparelho não reage às ordens do comando à distância.	A pilha do comando está muito gasta.	Troque a pilha do comando à distância.
	Há obstáculos entre o aparelho e o comando à distância.	Vire diretamente o comando de frente para o dispositivo.

Ficha técnica

XJ-F-26D	
Potência	48 W
Tensão	24 V 2A
Peso máximo	40 KG
Amplitude	4 mm
Velocidade do motor	1400 rpm - 3200 rpm
Níveis	0-10
Temperatura	30 °C – 50°C
Medidas do produto	35,5 x 33 x 10,5 cm
P.L. /P.B.	5 kg / 5,8 kg

Garantia

Nos seguintes casos, a garantia de acordo com a regulamentação em vigor não terá efeito:

- A. Qualquer dano resultante de qualquer reparo ou manipulação não autorizada pela empresa.
- B. Qualquer dano resultante de negligência, mau uso ou acidente.
- C. Qualquer dano causado por desastres naturais ou tensão anormal.
- D. Qualquer dano resultante do uso da máquina em outros contextos que não o descrito neste manual.



INFORMAÇÃO IMPORTANTE SOBRE A ELIMINAÇÃO CORRETA DO PRODUTO EM CONFORMIDADE COM A DIRETIVA DA UNIÃO EUROPEIA 2002/96/EC

Os materiais descartados de produtos elétricos não devem ser eliminados no lixo com os restantes resíduos de lixo doméstico.

Estes materiais devem ser devolvidos à loja ou levados a um ponto de reciclagem.

Caro Cliente, se tiver alguma dúvida relacionada com o presente artigo, poderá entrar em contacto com o nosso SAT. Teremos todo o prazer em ajudá-lo.

info@amacoregalos.com